

## Udsat auktion

Det meddeles herved, at tidligere bekendtgjort tvangsauktion (AS 498/93) over matr. nr. 1632, Klaksvík, v/ Advokatfelagið j. nr. 25761 der var berømmet til den 02. december 1993 kl. 09.20, er udsat til

torsdag 13. januar 1994 kl. 14.20

Færøernes fogedret, den 22.12.93  
Mette Søgaard-Nielsen  
dfm.

## Tvangsauktion

På Dommerkontoret, C. Pløyersgøta 1, 100 Tórshavn, afholdes

torsdag den 20. januar 1994 kl. 13.20

tvangsauktion, (AS 655/93) over matr. nr. 60, Øravík beliggende Øravík.

Auktionen er begæret af advokat Julianna Klett, Bringsnagøta 21 Tórshavn, tlf. 1.1744 (j. nr. 87.704) på vegne en pant og udlægshaver.

Ejendommen er et Hotel på en 530 kvm. stor grund.

Ejendommen kan ses efter aftale med ovennævnte advokat.

Auktionsdokumenterne ligger til genemsyn på Dommerkontoret.

Færøernes fogedret, den 23.12.93  
Mette Søgaard-Nielsen  
dfm.

## Sinnisbati

Frittdarhollið í Krossgøtu 15 er opið miklu-kvöld kl. 19-22.

## Tvangsauktion

På Dommerkontoret, C. Pløyersgøta 1, 100 Tórshavn, afholdes

torsdag den 27. januar 1994 kl. 11.50

tvangsauktion, (AS 548/93) over matr. nr. 222, Vestmanna beliggende Vestmanna.

Auktionen er begæret af advokat Fríða Patursson, Fr. Petersensgøta 9, Tórshavn, tlf. 1.1145 (j. nr. 930685) på vegne en pant og udlægshaver.

Ejendommen er et beboelseshus på en 88 kvm. stor grund, det bebyggede areal udgør 40 kvm. i 2 etager.

Ejendommen kan ses efter aftale med ovennævnte advokat.

Auktionsdokumenterne ligger til genemsyn på Dommerkontoret.

Færøernes fogedret, den 21.12.93  
Mette Søgaard-Nielsen  
dfm.

## Føroya Fiskimannafelag í ársfrágreiðingini:

# Hetta árið verið stak vánaligt hjá fiskimonnum

*Vánalig veiða og lágir fiskaprísir hava gjørt sítt til, at 1993 hevur verið eitt vánaligt ár hjá fiskimonnum, sigur Føroya Fiskimannafelag í ársfrágreiðingini til ársfundin, sum er í dag og í morgin*

Tað, sum er grundfyrirteyðin hjá teimum, ið vinna sær fyr livibreyðið í fiskiskapi á havinum, er at nóg nógvir dagar eru, har fiskandi er, og at nakað er at fáa.

Á báðum hesum økjum hevur haltað í 1993, so tað rættiliga sæst aftur, tá talan er um inntøkuviðurskiftini hjá fiskimonnum.

Fyri tað fyrsta hava allir skipabólkar, uttan idnaðarfisktolaramir, havt færri fiskidagar, enn teir høvdu í fjør og annars gjøgnumgangandi hava havt árin frammanundan.

### Stór minking í fiskidøgum

Sambært ársfrágreiðingini hjá Føroya Fiskimannafelag, ið verður lögð fram á ársfundi hjá felagnum, sum er í dag og í morgin, er talan um rættiliga stóra minking í fiskidøgum hjá sumnum skipabólkum, um borið verður saman millum árin 1992 og 1993.

Skipini eru bólkað upp í ellivu ymskar bólkar:

Ísfiskalínuskip, stórir ísfisktolarar, smáir ísfisktolarar, idnaðarfisktolarar, nótaskip, rækjutrolarar, hekkutrolarar á saltfiska- og flakaveiðu, saltfiskalínuskip, frystiskip á svartkalva- og hemaraveiðu, verksmíðutrolarar á svart-

kjaftaveiðu og gamaskip á svartkalva- og havtaskuveiðu.

Sum nevnt eru tað bert idnaðarfisktolaramir, sum hava havt fleiri fiskidagar í ár enn í fjør, meðan ein ikki so øgiliga stór minking hevur verið hjá nótaskipunum og smáu ísfiskatrolarunum.

### Rækjutrolaramir størstu minkingina

Ringast hevur árið í so máta hiltast hjá rækjutrolarunum, tí teir hava í ár bert havt í meðal 133 fiskidagar móti 229 í fjør. Somuleiðis er stór minking hjá hekkutrolarunum á saltfiska- og flakaveiðu, frystiskipunum

á svartkalva- og hemaraveiðu, ísfiskalínuskipunum og saltfiskalínuskipunum.

– Yvirhøvur má sigast, at árið 1993 hevur verið eitt vánaligt ár hjá fiskimonnum, skrivur Óli Jacobsen í ársfrágreiðingini til fundin hjá Føroya Fiskimannafelag.

– Lutvíst hevur veiðan verið rættiliga vánalig, men tað, sum telur enn meira, eru teir lágu prísir, sum hava verið galdandi fyri nógva fiskasløg, og har lítul vón er um bata fyr framman.

Hann vísir eisini á, at fyri ísfiskaskipini er tað galdandi, at manningin misti

prísiskoytið fyrst í árinum, og eisini nevnr hann, at fyri aðrar veiðuhattir hevur sáttmálabroytingin í vár eisini havt týðning.

### Ein einstakur glottir nevndur

Ein glottir verður tó tikin fram, og er tað svartkalva-veiðan við gørunum.

Umboð á øllum skipum er ársinntøkan minkað, um borið verður saman millum 1992 og 1993. Bert hjá hekkutrolarunum á saltfiska- og flakaveiðu hevur meira verið í meðal um dagin, hóast ársinntøkan eisini har er minkað.

hj.

Roynd okkum áðrenn tit keypa

# FÝRVERKARÍ

Stórt úrval  
og hartil  
SERA BÍLIGT

Hjá  
**YASMIN**

Lýðarsvegur 2  
Hoyvík - Tlf. 15528

